

Chính sách & cuộc sống

Trung tâm Hành động vì sự phát triển cộng đồng – Ấn phẩm phát hành mỗi tháng 1 kỳ



TRONG SỐ NÀY:

Tin tức - Hoạt động

Trang 2 - 4

Văn bản pháp luật

Trang 5

Phân tích - Bình luận

Trang 6 - 7

Câu chuyện pháp luật

Trang 8 - 9

Tư vấn pháp luật

Trang 10

Tuyển dụng

Trang 11

Rights Now! Thực thi quyền của người khuyết tật



Các giảng viên và phiên dịch ngôn ngữ kí hiệu đang truyền đạt nội dung bài học tới các học viên

Từ ngày 12 – 16/10/2015, Tổ chức Vận động quốc tế Hoa Kỳ (MIUSA) và Trung tâm Hành động vì Sự phát triển cộng đồng (ACDC) phối hợp tổ chức “Khóa đào tạo: Tăng cường năng lực cho tổ chức Hội người khuyết tật về quyền của Người khuyết tật” tại Hà Nội. Chương trình được thực hiện bởi các chuyên gia về người khuyết tật của Hoa Kỳ.

Đây là hoạt động nằm trong Dự án “Thực thi quyền của người khuyết tật!” (Rights Now!) của Bộ Ngoại giao Hoa Kỳ, được quản lý bởi MIUSA cùng sự hỗ trợ kỹ thuật của Quỹ Giáo dục Khuyết tật và

Quốc phòng (DREDF), Quỹ Quốc tế Bầu cử (IFES), Hội đồng Quốc tế về Người khuyết tật Mỹ (USICD) và Trung tâm ACDC. Dự án Rights Now! hiện đang đồng thời triển khai tại Armenia, Kenya, Mexico và Việt Nam.

Khóa học thu hút sự tham gia của gần 30 học viên đại diện của các Hội, nhóm người khuyết tật thuộc 3 miền Bắc, Trung, Nam và một số các tổ chức hoạt động trong lĩnh vực người khuyết tật tại Việt Nam. Mục đích của khóa học nhằm tăng cường năng lực cho tổ chức Hội người khuyết tật về quyền của Người khuyết tật, đồng

thời cũng là cơ hội để các học viên chia sẻ sự hiểu biết về chính sách dành cho người khuyết tật tại Việt Nam.

Trong quá trình tập huấn, các học viên đã có chương trình thực tế gặp mặt trực tiếp và trao đổi vấn đề đang vướng mắc với 5 Bộ: Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội, Bộ Giao thông Vận tải, Bộ Xây dựng, Bộ Giáo dục và Đào tạo, Bộ Y tế. Đại diện Hội người khuyết tật đã nói lên nguyện vọng, mong muốn và đưa khuyến nghị lên các Bộ liên quan đến các vấn đề của người khuyết tật và mong sớm triển khai thiết thực Công ước Liên hợp quốc về quyền của người khuyết tật cũng như Luật Người khuyết tật và Chiến lược quốc gia về người khuyết tật giai đoạn 2012 – 2020.

Sau khóa tập huấn các học viên sẽ có cơ hội được triển khai kế hoạch thực hiện tại từng địa phương vào năm 2016 và nhận được sự hỗ trợ kỹ thuật từ các chuyên gia đến từ RightsNow!, Hoa Kỳ.



Các học viên làm việc với Đại diện Cục Quản lý và Khám chữa bệnh - Bộ Y tế

Ảnh Ngọc

BRIDGE – Đông Nam Á: “Xây dựng viễn cảnh thực thi Công ước Liên hợp quốc về quyền của người khuyết tật và chương trình phát triển bền vững tầm nhìn năm 2030”.

Từ ngày 29/09 – 07/10/2015, Chương trình BRIDGE – Đông Nam Á: “Xây dựng viễn cảnh thực thi Công ước Liên hợp quốc về quyền của người khuyết tật (CRPD) và chương trình phát triển bền vững tầm nhìn đến năm 2030” diễn ra tại Bangkok, Thái Lan. Chương trình là sáng kiến của Liên minh người khuyết tật Quốc tế (IDA) và Hiệp hội Khuyết tật và Phát triển Quốc tế (IDDC) với sự hỗ trợ của Bộ Ngoại giao và Thương mại Úc, Bộ Ngoại giao Phần Lan, tổ chức CBM, Light for the world, Handicap International và Diễn đàn người khuyết tật ASEAN.

BRIDGE là một chương trình đào tạo chuyên sâu nhằm mục đích hỗ trợ phát triển hoạt động của các DPO bao gồm các vấn đề hòa nhập (với tất cả người khuyết tật) và quan điểm toàn diện (về quyền con người) trong CRPD để phát triển chương trình nghị sự sau năm 2015 và các mục tiêu phát triển bền vững (SDGs) tiến tới tăng cường vận động cho hòa nhập và thực hiện quyền của người khuyết tật.

Khóa học có sự tham gia của các đại diện người khuyết tật đến từ 8 quốc gia: Campuchia, Lào, Indonesia, Philippines, Myanmar, Pakistan và Ấn Độ.



Đại diện của Trung tâm ACDC chụp ảnh cùng học viên của Chương trình BRIDGE

Phía Việt Nam có sự tham gia của 2 đại diện đến từ Trung tâm ACDC.

Sau 9 ngày làm việc khẩn trương, vượt qua rào cản về ngôn ngữ do vùng lãnh thổ và dạng tật, các học viên đã nhiệt tình tham gia học tập, giao lưu và chia sẻ cùng nhau nhằm hướng tới xây dựng viễn cảnh phát triển tích cực cho Công ước Liên hợp quốc về quyền người khuyết tật.

Tuệ Chi

THÔNG BÁO CHUYỂN ĐỊA ĐIỂM

Từ ngày 10/09/2015, Văn phòng đại diện Ủy ban Y tế Hà Lan – Việt Nam (MCNV) tại Hà Nội sẽ chuyển địa điểm làm việc:

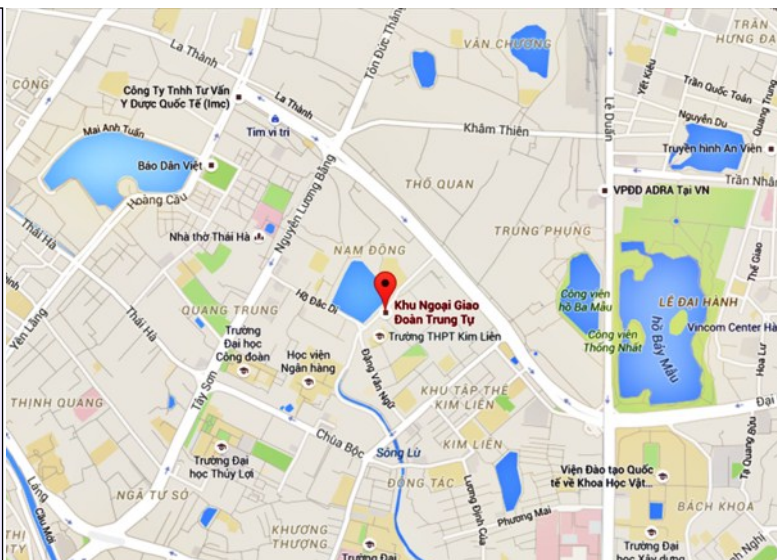
Địa chỉ cũ: Số 26, ngách 55/9, đường Huỳnh Thúc Kháng, Đống Đa, Hà Nội

Địa chỉ mới: Phòng 103, nhà E3, Khu Ngoại giao đoàn Trung Tự, Số 6 Đặng Văn Ngữ, Quận Đống Đa, Hà Nội

Điện thoại: 04 3835 9005/ 04 3776 1117

Fax: 04 3776 0655

Website: <http://mcnv.org/>



Tổng kết hoạt động 6 tháng và xây dựng chiến lược Liên minh Minh bạch ngân sách



Các đại biểu đang trình bày các hoạt động thuộc dự án diễn ra trong 6 tháng đầu năm của tổ chức mình

Trong khuôn khổ dự án “Thúc đẩy công khai, minh bạch và sự tham gia của người dân vào quản lý ngân sách nhà nước” do Liên minh Châu Âu (EC) tài trợ thông qua tổ chức Oxfam, từ ngày 19 – 21/10/2015, Trung tâm ACDC phối hợp cùng các tổ chức đối tác tổ chức *Hội thảo tổng kết 6 tháng và xây dựng chiến lược Liên minh Minh bạch ngân sách*. Hoạt động nhằm tổng kết, chia sẻ kinh nghiệm hoạt động 6 tháng đầu năm của dự án và xây dựng một số chiến lược của Liên minh.

Tham gia hội thảo có đại diện Hội đồng nhân dân tỉnh Hòa Bình, Hội đồng nhân dân tỉnh Quảng Trị, Hội nông dân Hòa Bình cùng các tổ chức Oxfam, Trung tâm Hội nhập và Phát triển (CDI), Trung tâm nâng cao năng lực cộng đồng (CECEM), Trung tâm Hỗ trợ giáo dục và nâng cao năng lực cho phụ nữ (CEFEW),...

Trong suốt 3 ngày làm việc, các đại biểu đã cùng chia sẻ các hoạt động đã diễn ra trong 6 tháng đầu của dự án, đặc biệt là hoạt động tham vấn về tiêu chí phân bổ và thực hiện công khai minh bạch đối với chương trình dạy nghề, lấy ý kiến người dân về tiêu chí phân bổ ngân sách đầu tư phát triển xã tại Hòa Bình, chấm điểm lựa chọn danh mục đầu tư công trung hạn tại Quảng Trị; bài học kinh nghiệm cho các hoạt động sắp tới. Bên cạnh đó, các đại biểu đã cùng nhau xây dựng Bộ nhận diện Liên minh Minh bạch ngân sách, điều lệ hoạt động, tầm nhìn, chiến lược, một số định hướng về tổ chức...

Trong thời gian sắp tới, các tổ chức tiếp tục thực hiện hoạt động dự án nhằm hướng tới mục tiêu chung công khai minh bạch và sự tham gia của người dân trong quản lý ngân sách nhà nước và quảng bá hình ảnh Liên minh ra bên ngoài.

Minh Trần



Ngày 06/10/2015, Thủ tướng Chính phủ vừa ký quyết định thành lập Ủy ban Quốc gia về người khuyết tật Việt Nam do Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội làm Chủ tịch Ủy ban. Phó Chủ tịch Ủy ban là Thứ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội.

Ủy ban có nhiệm vụ giúp Thủ tướng Chính phủ chỉ đạo, phối hợp giữa các Bộ, ngành, địa phương trong việc giải quyết những vấn đề liên quan về cơ chế, chính sách để thực hiện công tác người khuyết tật.

ĐIỂM TIN

Ngày 27/10/2015, Trung tâm Hành động vì Sự phát triển Cộng đồng (ACDC) hợp tác cùng với Trung tâm Khuyết tật và Phát triển (DRD), Handicap International, Trung tâm Quốc tế (IC-VVAF), Trung tâm Phát triển Sức khỏe Bền vững (VietHealth) và Hội trợ giúp người khuyết tật Việt Nam (VNAH) tổ chức *Buổi lễ Giới thiệu các Chương trình Hỗ trợ người khuyết tật* tại Khách sạn Hà Nội Club, Hà Nội. Các chương trình này đều được tài trợ bởi Cơ quan Phát triển Quốc tế Hoa Kỳ (USAID) tại Việt Nam.

VĂN BẢN PHÁP LUẬT

Từ ngày 01/9/2015, Thông tư liên tịch 16/2015/TTLT-BYT-BTC sửa đổi Khoản 5 Điều 13 Thông tư liên tịch 41/2014/TTLT-BYT-BTC hướng dẫn thực hiện bảo hiểm y tế (BHYT) bắt đầu có hiệu lực thi hành.

Theo đó, Trường hợp cơ sở y tế có tổ chức khám, chữa bệnh BHYT vào ngày nghỉ, ngày lễ phải thông báo cho tổ chức bảo hiểm xã hội để bổ sung vào hợp đồng khám bệnh, chữa bệnh trước khi thực hiện. Người có thẻ bảo hiểm y tế đến khám bệnh, chữa bệnh được quỹ BHYT thanh toán trong phạm vi quyền lợi và mức hưởng BHYT.

Cơ sở y tế có trách nhiệm bảo đảm về nhân lực, điều kiện chuyên môn, phải công khai những khoản chi phí mà người bệnh phải chi trả ngoài phạm vi được hưởng của người bệnh tham gia BHYT và phải thông báo trước cho người bệnh, người bệnh phải trả phần chi phí ngoài phạm vi quyền lợi và mức hưởng BHYT (nếu có).

Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội vừa ban hành Công văn 3526/LĐTBXH-BHXX hướng dẫn về việc tham gia bảo hiểm xã hội đối với người học nghề, học việc.

Căn cứ Khoản 1 Điều 2 Luật Bảo hiểm xã hội 2006 thì người lao động thuộc diện tham gia bảo hiểm xã hội bắt buộc là công dân Việt Nam, làm việc theo hợp đồng không xác định thời hạn, hợp đồng có thời hạn từ 03 tháng trở lên.

Như vậy, người học nghề, tập nghề không thuộc đối tượng tham gia bảo hiểm xã hội bắt buộc.

Công văn 3526/LĐTBXH-BHXX được ban hành vào ngày 03/09/2015.

Hỗ trợ cho vay đối với hộ mới thoát nghèo

Các hộ mới thoát nghèo sẽ được hỗ trợ các chính sách cho vay theo quy định tại Quyết định 28/2015/QĐ-TTg như sau:

- ♦ *Nguồn vốn:* theo quy định tại Nghị định 78/2002/NĐ-CP về tín dụng đối với người nghèo và các đối tượng chính sách khác.
- ♦ *Mức cho vay:* do Ngân hàng Chính sách xã hội và hộ mới thoát nghèo thỏa thuận nhưng không vượt quá mức cho vay cùng loại phục vụ sản xuất, kinh doanh đối với hộ nghèo được quy định trong từng thời kỳ.
- ♦ *Thời hạn cho vay:* do Ngân hàng Chính sách xã hội và hộ mới thoát nghèo thỏa thuận trên cơ sở chu kỳ sản xuất, kinh doanh và khả năng trả nợ của khách hàng nhưng không quá 5 năm.
- ♦ *Lãi suất cho vay:* bằng 125% lãi suất cho vay đối với hộ nghèo quy định trong từng thời kỳ; lãi suất nợ quá hạn bằng 130% lãi suất cho vay.
- ♦ *Gia hạn nợ, chuyển nợ quá hạn:* thực hiện như đối với hộ nghèo theo quy định tại Nghị định 78/2002/NĐ-CP.

Nội dung này được thực hiện từ ngày 05/09/2015 và được thực hiện giải ngân đến hết ngày 31/12/2020.

Phục hồi chức năng bàn chân khoèo bẩm sinh

Định nghĩa

Bàn chân khoèo bẩm sinh là một dị tật bàn chân xảy ra trong thời kì bào thai. Bao gồm phần trước bàn chân nghiêng, xoay trong và bị kéo xuống dưới; phần gót chân bị kéo vào trong, một số cơ và dây chằng bị ngắn lại và co rút.

Nguyên nhân

Bất thường về gen: Một số gia đình có vài người bị bàn chân khoèo.

Tư thế bàn chân của bào thai bất thường.

Đột biến nhiễm sắc thể: Trẻ bị cứng đa khớp bẩm sinh (bàn chân khoèo, bàn tay khoèo, cứng khớp gối, cứng khớp khuỷu, cứng khớp vai, trật khớp háng...).

Bất thường về cấu trúc xương bàn chân bẩm sinh.

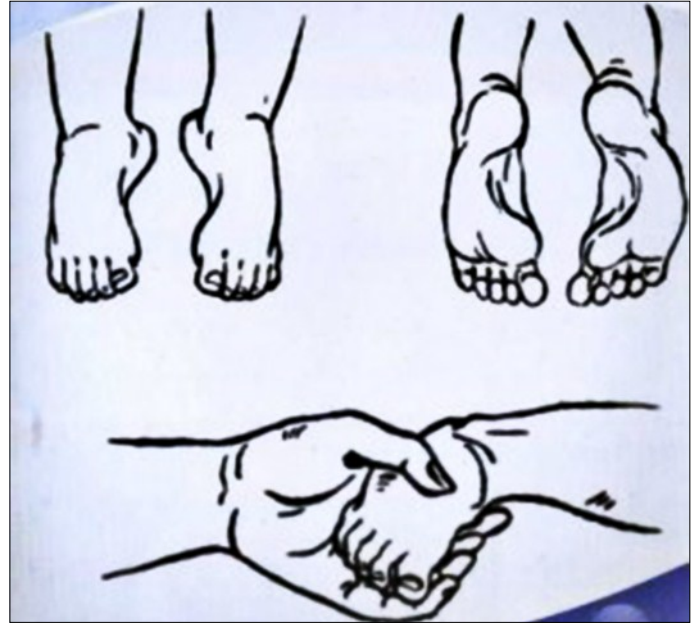
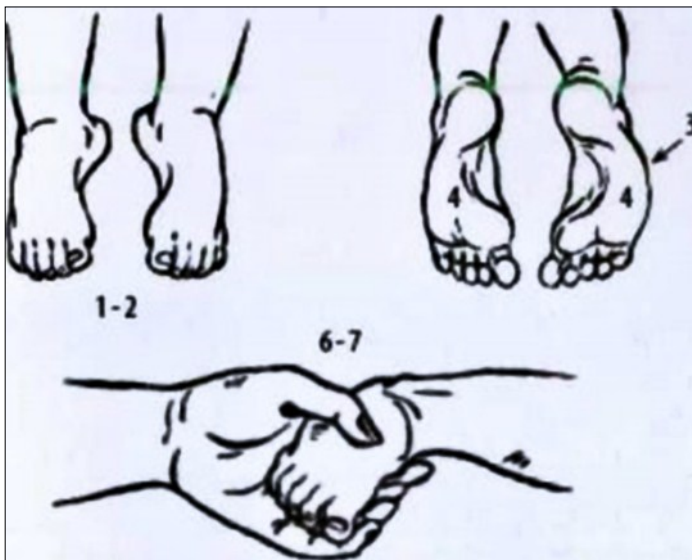
Bất thường về thần kinh chi phối bàn chân.

Phát hiện sớm

Dấu hiệu và triệu chứng

10 dấu hiệu phát hiện bàn chân khoèo bẩm sinh.

1. Khép và nghiêng trong phần trước, giữa bàn chân.
2. Bàn chân ở tư thế thuổng (Gập lòng bàn chân).
3. Mép ngoài bàn chân cong.
4. Nếp lằn da sau gót bàn chân rõ.
5. Nếp lằn da phần giữa bàn chân rõ.
6. Khoảng giữa mắt cá trong và xương ghe không sờ thấy.
7. Ngắn ngón chân cái.
8. Cơ căng chân có thể bị teo hoặc liệt.
9. Dùng tay không thể đưa bàn chân về vị trí trung gian.
10. Các dị tật khác có thể kèm theo như trật khớp háng, cứng khớp gối, trật khớp xương bánh chè, cứng khớp khuỷu, bàn tay khoèo.



Xét nghiệm

Chụp X-quang để phát hiện các bất thường về xương, khớp cổ chân và bàn chân, đặc biệt khi nghi ngờ có trật khớp háng.

Can thiệp sớm

Phục hồi chức năng/Điều trị

Nguyên tắc:

Can thiệp sớm ngay sau khi sinh.

Can thiệp phục hồi chức năng toàn diện: bó bột chỉnh hình, bài tập kéo giãn, nếp chỉnh hình.

Khám lại thường kỳ 6 tháng/lần sau khi kết thúc bó bột để đánh giá tiến triển.

Mục tiêu can thiệp sớm:

Nắn chỉnh dần dần biến dạng bàn chân.

Kéo giãn các cơ, dây chằng bị co ngắn.

Duy trì bàn chân ở tư thế trung gian sau bó bột.

Cải thiện dáng đi đúng về sau.

Kỹ thuật can thiệp

Bó bột chỉnh hình

Chỉ định: Trẻ bàn chân khoèo bẩm sinh <12 tháng tuổi.

Cán bộ thực hiện: Bác sĩ phục hồi chức năng, kỹ thuật viên phục hồi chức năng - Thời gian bó bột: 4-5 tháng (2 tuần/đợt X 8 -10 đợt).

Các bước tiến hành bó bột theo 4 giai đoạn:

Giai đoạn 1: Chỉnh bàn chân ra ngoài dần dần về đường giữa, 4 lần bó (2 tháng).

Giai đoạn 2: Chỉnh bàn chân thuổng dần về 0° trong lúc giữ nguyên độ nghiêng trong 0°, 4 đợt tiếp theo (2 tháng).

Giai đoạn 3: Chỉnh bàn chân nghiêng ngoài 5° , gập mu bàn chân 5° , 2 đợt cuối (1 tháng).

Lưu ý:

Theo dõi khi chân đang bó bột: Nếu các ngón chân sưng, tím, đau thào bột ngay tránh hoại tử.

Sau khi tháo bột cần rửa sạch chân trẻ, bôi Betadin vào chỗ xước, loét.

Nếu có nhiễm trùng da cần dùng kháng sinh thích hợp. Làm các bài tập kéo dẫn thụ động tại khớp cổ chân – bàn chân trong lúc không bó bột giữa các đợt và trước khi bó bột.

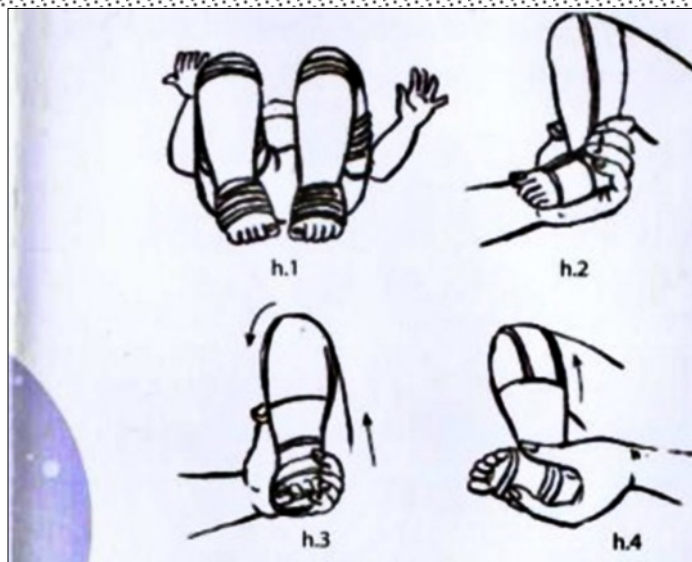
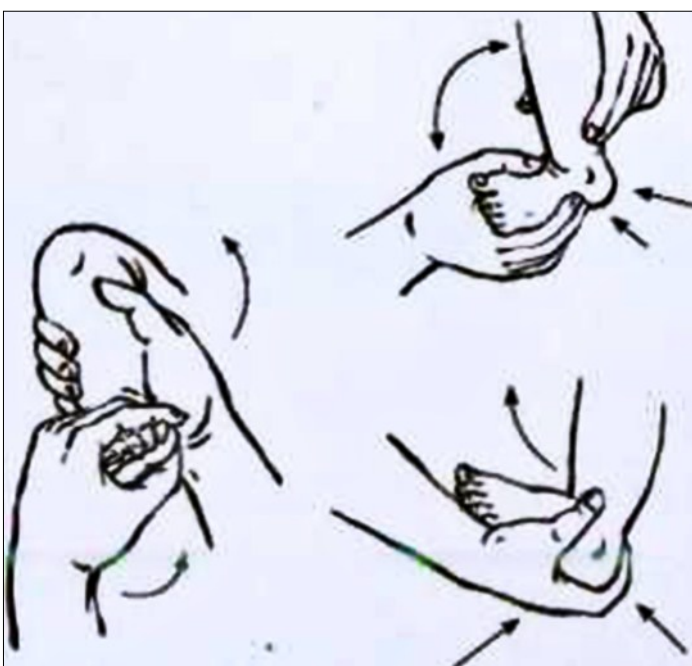
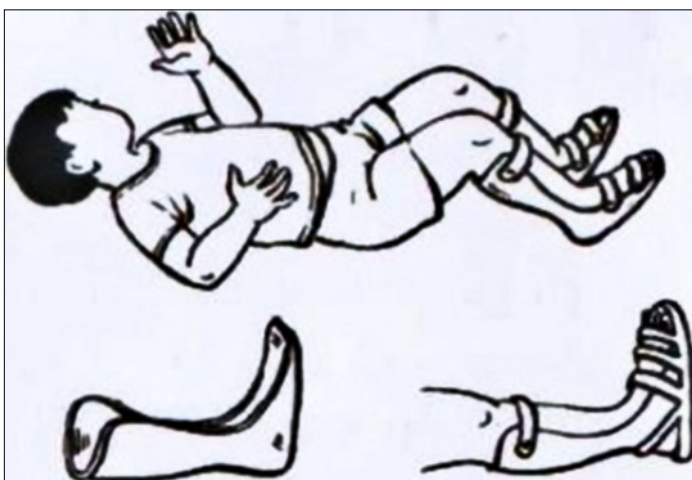
Băng chỉnh hình

Chỉ định: Trẻ bàn chân khoèo bẩm sinh <6 tháng tuổi không có điều kiện bó bột chỉnh hình.

Cán bộ thực hiện: Gia đình

Nguyên liệu: Băng hoặc vải đệm mềm dày 8mm, rộng 25mm, băng dính rộng 25mm.

Thời gian băng: cho đến khi phục hồi hoàn toàn.



Các bước tiến hành băng:

Đặt trẻ nằm ngửa, gập gối.

Quấn vải đệm lót quanh bàn chân, gối và đùi (h.1).

Quấn băng dính phủ lên trên đệm lót từ mép ngoài bàn chân, lên mu bàn, xuống lòng bàn chân, qua gối sang phía bên kia (h.2).

Quấn băng dính lần 2 quanh cẳng chân để giữ băng dính lần 1 (h.3).

Cứ 2 – 3 ngày thắt chặt thêm 1 lớp băng dính mới lên trên lớp cũ (h.4).

Sau 7 ngày tháo tất cả băng dính và đệm lót ra.

Ngày thứ 8 băng lại lần mới như cách mô tả trên.

Hàng ngày thực hiện bài tập kéo dẫn thụ động tại khớp cổ chân – bàn chân trong băng cho trẻ

Nẹp chỉnh hình

Chỉ định: Trẻ bàn chân khoèo sau bó bột chỉnh hình.

Cán bộ thực hiện: Kỹ thuật viên phục hồi chức năng, dụng cụ chỉnh hình.

Vận động trị liệu

Bài tập 1: Xoa bóp vùng ngón chân, mu bàn chân và phía dưới cẳng chân

Bài tập 2: Bài tập kéo dẫn thụ động tại khớp cổ chân – bàn chân: làm theo thứ tự từ sau bàn chân → trước bàn chân → Khớp cổ chân.

Phẫu thuật chỉnh hình

Chỉ định: Trẻ bàn chân khoèo bẩm sinh >12 tháng tuổi chưa được bó bột chỉnh hình.

Cán bộ thực hiện: Bác sĩ ngoại khoa.

PGS. TS. BS. Cao Minh Châu

Nguyên Phó giám đốc TT PHCN, BV Bạch Mai

Chủ nhiệm Bộ môn PHCN, Đại học Y Hà Nội



Ảnh minh họa

Bằng lăng đã nở tím cả một vùng trời, cây phượng vĩ cũng đã đỏ rực rỡ, nhấp nhô như những đàn bướm thật đẹp, còn tôi, cũng bắt đầu công việc tình nguyện của mình. Chạy thật nhanh sang nhà Hoa, chúng tôi cùng nhau ra nhà văn hóa họp để biết công việc của mỗi người. Chúng tôi được ở cùng đội với nhau và công việc đầu tiên của đội chúng tôi là dọn đường làng, đào mương, sau đó là công việc tuyên truyền pháp luật cho bà con trong huyện. Hai đứa thích lắm, cứ nghĩ công việc đơn giản, đến khi bắt tay vào làm thì cũng có nhiều khó khăn. Ngày đầu tiên của chúng tôi tuy mệt nhưng rất vui. Những xe rác đầy cứ lần lượt được đưa đến nơi phân hủy. Hai đứa tôi đang nắm tay nhau tung tăng về, nhảy chân sáo như hai đứa trẻ thì có một em bé lại gần chúng tôi:

- Hai cô ơi, hai cô mua kẹo cao su cho con đi, con mà không bán được thì con không có tiền ăn, hai cô thương con đi hai cô ơi!

Chúng tôi cứ nhìn mặt nhìn nhau, trong túi cả hai chỉ còn vốn vẹn 20.000 đồng, thương bé quá. Nhìn cậu bé chỉ khoảng 10 tuổi, đen nhẻm, chân không đi được mà chỉ lết ngoài đường, ở cổ em đeo một cái giỏ nào là kẹo cao su, móc chìa khóa,... với gương mặt ngây thơ, khắc khổ. Tôi và Hoa đang loay hoay lấy tiền thì có một bác trung niên mặc áo bảo vệ nói:

- Cho nó làm gì hả hai cô bé, nó được người ta thuê làm ăn xin thôi!

- Bác ơi, cháu không hiểu, là sao ạ?...

- Nó là người của ông T trên thị trấn, ông thuê nó để lấy tiền thôi, chứ tiền các cháu cho nó, chắc gì nó đã được nhận.

Nghe bác nói đến đó thì cậu bé khóc thật to, nước nỡ, nhìn bác vẻ sợ sệt rồi lại nhìn hai đứa tôi.

Bác bảo vệ luống cuống, ngại ngần:

- Cậu bé đừng khóc nữa, bác có mắng cháu đâu.

Trục lợi từ những trẻ em bất hạnh

Tôi và Hoa cũng giúp bác đỡ dành bé. Bé không khóc nữa, bác bảo vệ cười vui rồi tạm biệt chúng tôi đi làm công việc của mình.

Chúng tôi lại gần em bé và nhẹ nhàng hỏi:

- Con tên là gì? Nhà con ở đâu? Bố mẹ con đâu rồi? Sao lại phải đi bán hàng như thế này?

Cậu bé nhìn tôi nước mắt ngấn nước mắt dài, cái mặt lọ lem vì cát, vì bụi.

- Con tên C, con không có nhà, con là trẻ mồ côi. Giờ con ở với chị P, chị H, anh H, anh T, chúng con đều ở nhờ nhà của bác T.

- Thế anh chị con đâu rồi?

- Anh chị cũng đi làm như con rồi? Nhưng ở chỗ khác cơ.

- Sao con lại phải đi bán hàng như thế này?

- Bác T bắt con đi ạ! Bác dạy bọn con cách bán hàng, phải làm thế nào để khách hàng thấy thương mà mua hàng, bác bảo nếu không mang tiền về cho bác thì bác đuổi bọn con ra khỏi nhà, không cho ăn nữa, con còn bị bác ấy lấy roi mây đánh nữa.

Hoa nhìn tôi vẻ mặt hình sự:

- Thế là cái ông T này lợi dụng sức, lợi dụng lòng thương của mọi người đối với các em để trục lợi cho mình rồi mày ạ!

Hoa quay sang hỏi C:

- Anh chị con có ai bị tật như con không?

- Dạ có, anh H bị mất một tay cô a, chị P không nhìn thấy được...

Đã hiểu được hoàn cảnh của cậu bé, tôi và Hoa gọi ngay cho anh M – đội trưởng đội tình nguyện của chúng tôi. Anh nói sẽ cùng chúng tôi đưa em và các anh chị của em lên trung tâm bảo trợ xã hội thành phố và tố cáo hành vi của ông T với công an để xử lý kịp thời.

Nghĩ lại các điều luật mà chúng tôi được học, đối với hành vi lợi dụng trẻ em để trục lợi cho bản thân như ông T thì theo điều 5 nghị định số 144/2013/NĐ-CP nêu chi tiết về vi phạm quy định về trách nhiệm chăm sóc, nuôi dưỡng đối tượng bảo trợ xã hội như:

1. Phạt tiền từ 3.000.000 đồng đến 5.000.000 đồng đối với hành vi không chăm sóc, nuôi dưỡng đối tượng bảo trợ xã hội.

2. Phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 10.000.000 đồng đối với một trong các hành vi sau đây:

a) Bắt nhịn ăn, nhịn uống, không cho hoặc hạn chế vệ sinh cá nhân; bắt sống ở nơi có môi trường độc hại, nguy hiểm hoặc các hình thức đối xử tồi tệ khác với đối tượng bảo trợ xã hội;

b) Lợi dụng việc nhận chăm sóc, nuôi dưỡng đối tượng để trục lợi;

c) Bắt buộc đối tượng lao động nặng nhọc, độc hại, nguy hiểm;

d) Dụ dỗ, lôi kéo hoặc ép buộc đối tượng thực hiện hành vi vi phạm pháp luật;

đ) Xâm hại sức khỏe, danh dự, nhân phẩm của đối tượng.

3. Hình thức xử phạt bổ sung:

Tước quyền sử dụng giấy phép hoạt động hoặc tạm đình chỉ hoạt động từ 01 tháng đến 03 tháng đối với cơ sở bảo trợ xã hội hoặc người nhận chăm sóc, nuôi dưỡng đối tượng tại cộng đồng đối với hành vi vi phạm tại Khoản 2 Điều này.

4. Biện pháp khắc phục hậu quả:

Buộc nộp lại số lợi bất hợp pháp có được do thực hiện hành vi vi phạm tại Điểm b và Điểm c Khoản 2 Điều này.

Ngoài ra, trong trường hợp tổ chức, cá nhân có hành vi ép buộc trẻ em thực hiện hành vi phạm tội, họ còn có thể bị truy cứu trách nhiệm hình sự tội dụ dỗ, ép buộc hoặc chứa chấp người chưa thành niên phạm pháp theo quy định tại Điều 252 Bộ luật Hình sự như:

1. Người nào dụ dỗ, ép buộc người chưa thành niên hoạt động phạm tội, sống sa đọa hoặc chứa chấp người chưa thành niên phạm pháp, thì bị phạt tù từ 1 năm đến 5 năm.

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ ba năm đến mười hai năm:

a) Có tổ chức;

b) Dụ dỗ, ép buộc, chứa chấp, lôi kéo nhiều người;

c) Đối với trẻ em dưới 13 tuổi;

d) Gây hậu quả nghiêm trọng, rất nghiêm trọng hoặc đặc biệt nghiêm trọng;

đ) Tái phạm nguy hiểm.

3. Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ ba triệu đồng đến ba mươi triệu đồng.

Người phạm tội thuộc trường hợp quy định tại điểm đ khoản 2 Điều này, thì còn có thể bị phạt quản chế từ 1 năm đến 5 năm.

Tôi quay sang em bé và nói:

- Giờ con đi cùng hai cô nhé! Cô sẽ đưa con đến trung tâm bảo trợ của thành phố, ở đây con sẽ không phải đi làm vất vả như thế này, không bị ai đánh đập, ngoài ra còn có rất nhiều bạn nữa.

- Con không đi đâu! Bác T mà biết thì sẽ đánh con, còn các anh chị của con nữa. Cậu bé meo meo nói.

Hoa xoa đầu, vỗ vai C:

- Con đừng lo gì cả, sẽ có rất nhiều cô chú bảo vệ con. Rồi cô chú sẽ đón các anh chị của con nữa. Bác T không thể làm gì được con đâu nhé! Tin cô đi!

Đôi mắt tròn xoe của C nhìn hai chúng tôi gật đầu đồng ý. Tôi cõng cậu bé về, mà trong lòng trào dâng một nỗi xúc động khó tả. Tự hỏi bản thân: Không biết còn bao nhiêu người bị bóc lột, bị lợi dụng như bé C nữa? Những người như ông T rồi cũng bị pháp luật trừng trị thích đáng. Tôi cũng hy vọng rằng những thành viên trong xã hội như chúng ta cũng chung tay hành động để giúp các em nhỏ hoàn cảnh cơ nhỡ có được mái ấm và ngăn chặn những hành vi trái pháp luật của những người vô lương tâm như ông T.

Bình Nguyễn

**Câu hỏi 1:**

Quyền và nghĩa vụ của người lao động được quy định như thế nào?

Phòng Tư vấn pháp luật Trung tâm ACDC trả lời:

Theo quy định tại Điều 5 Bộ Luật Lao động số 10/2012/QH13 nêu cụ thể về quyền và nghĩa vụ của người lao động như sau:

♦ *Quyền của người lao động*

- a) Làm việc, tự do lựa chọn việc làm, nghề nghiệp, học nghề, nâng cao trình độ nghề nghiệp và không bị phân biệt đối xử;
- b) Hưởng lương phù hợp với trình độ kỹ năng nghề trên cơ sở thỏa thuận với người sử dụng lao động; được bảo hộ lao động, làm việc trong điều kiện bảo đảm về an toàn lao động, vệ sinh lao động; nghỉ theo chế độ, nghỉ hằng năm có lương và được hưởng phúc lợi tập thể;
- c) Thành lập, gia nhập, hoạt động công đoàn, tổ chức nghề nghiệp và tổ chức khác theo quy định của pháp luật; yêu cầu và tham gia đối thoại với người sử dụng lao động, thực hiện quy chế dân chủ và được tham vấn tại nơi làm việc để bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của mình; tham gia quản lý theo nội quy của người sử dụng lao động;
- d) Đơn phương chấm dứt hợp đồng lao động theo quy định của pháp luật;
- đ) Đình công.

♦ *Nghĩa vụ của người lao động:*

- a) Thực hiện hợp đồng lao động, thỏa ước lao động tập thể;
- b) Chấp hành kỷ luật lao động, nội quy lao động, tuân theo sự điều hành hợp pháp của người sử dụng lao động;
- c) Thực hiện các quy định của pháp luật về bảo hiểm xã hội và pháp luật về bảo hiểm y tế.

Câu hỏi 2:

Thẻ bảo hiểm y tế bị thu hồi, tạm giữ trong các trường hợp nào?

Phòng Tư vấn pháp luật Trung tâm ACDC trả lời:

Theo quy định tại Điều 20 Luật Bảo hiểm y tế số 25/2008/QH12 ngày 14/11/2008 được sửa đổi bổ sung ngày 13/06/2014 thẻ bảo hiểm y tế bị thu hồi, tạm giữ quy định như sau:

“1. Thẻ bảo hiểm y tế bị thu hồi trong trường hợp sau đây:

- a) Gian lận trong việc cấp thẻ bảo hiểm y tế;
- b) Người có tên trong thẻ bảo hiểm y tế không tiếp tục tham gia bảo hiểm y tế.

2. Thẻ bảo hiểm y tế bị tạm giữ trong trường hợp người đi khám bệnh, chữa bệnh sử dụng thẻ bảo hiểm y tế của người khác. Người có thẻ bảo hiểm y tế bị tạm giữ có trách nhiệm đến nhận lại thẻ và nộp phạt theo quy định của pháp luật.”

Trung tâm ACDC

(Địa chỉ: P12A08, Tòa nhà VNT, 19 Nguyễn Trãi, Thanh Xuân, Hà Nội)

**Tư vấn pháp luật miễn phí cho
Người khuyết tật**

Tư vấn qua điện thoại: 04 6281 1234

Tư vấn qua email:

tuvanphapluatacdc@gmail.com

tuvanphapluatacdc@yahoo.com

Tư vấn trực tuyến trên website:

acdc.org.vn

hoặc: tuvanmienphi.vn

Tư vấn qua Facebook: Trung tâm ACDC



Vị trí: Điều phối viên Dự án xã hội

Địa điểm làm việc: TP. Hồ Chí Minh, Đắc Nông

Số lượng: 01

Mức lương: 7.000.000 – 10.000.000 VNĐ

Loại hình công việc: Toàn thời gian

Mô tả công việc:

- ♦ Quản lý chung: Phụ trách điều phối những người liên quan đến dự án để bảo đảm đúng tiến độ thi công dự án xây dựng trung tâm đến lúc vào hoạt động
- ♦ Có nhiệm vụ lập bản quản lý dự án, điều động nhóm thực hiện mỗi kế hoạch về mặt xây dựng, mặt hành chánh, thu chi và dự toán, mặt công tác xã hội, đối tượng cần về trung tâm, tổ chức tuyển nhân viên...

TỔ CHỨC MAISON - CHANCE/TTBTXH NHÀ MAY MẮN

- ♦ Phụ trách hành chính dự án (liên lạc, trao đổi với chính quyền địa phương để bảo đảm mọi thủ tục hành chánh hợp lệ và tiến triển đúng)
- ♦ Địa điểm làm việc TP. Hồ Chí Minh: Văn phòng Tổ chức Maison
- ♦ Địa điểm làm việc Đắc Nông: Xã Đắc Sôr, huyện Krong Nô

Yêu cầu công việc:

- ♦ Trình độ học vấn: Đại học
- ♦ Bằng cấp quản lý dự án
- ♦ Kinh nghiệm 5 năm trở lên, đặc biệt trong việc quản lý dự án, giám định và tài chánh
- ♦ Giao tiếp thành thạo tiếng Anh/Pháp
- ♦ Có tấm lòng yêu thương, tính tình vui vẻ, tinh thần tự giác;
- ♦ Am hiểu về người khuyết tật
- ♦ Mạnh dạn trong giao tiếp (giao tiếp tốt)
- ♦ Chủ động và khả năng quyết định những vấn đề quan trọng

Quyền lợi: Theo quy định của Luật Lao động và quy định của tổ chức

Hồ sơ gồm:

- ♦ Đơn xin việc; Sơ yếu lý lịch
- ♦ Bản sao hộ khẩu, CMND và giấy khám sức khỏe
- ♦ Bản sao các bằng cấp, chứng chỉ có liên quan
- ♦ Ngôn ngữ trình bày hồ sơ: Tiếng Anh/ Tiếng Việt (hay tiếng Pháp)

Hình thức nộp hồ sơ: Hồ sơ gửi qua email vietchinh@maison-chance.org và bản gốc sẽ nộp khi được tiếp nhận vào tổ chức

Hạn nộp hồ sơ: 15/11/2015

Thông tin liên hệ:

Tổ chức Maison – Chance/TTBTXH Nhà May Mắn

Địa chỉ: 9A Đường Số 1, Kp9, Phường Bình Hưng Hòa A, Quận Bình Tân, TP. Hồ Chí Minh

Website: <http://maison-chance.org/>

Điện thoại: 08 6265 9566

Người liên hệ: Lê Việt Trinh

Email: vietchinh@maison-chance.org

VIỆN MÁY TÍNH VIỆT NAM

Vị trí: Nhân viên IT

Địa điểm làm việc: TP. Hồ Chí Minh

Mô tả công việc:

- ♦ Tư vấn, tiếp nhận máy kiểm tra bảo hành, cài đặt chương trình, ứng dụng cho các hệ điều hành điện thoại
- ♦ Tư vấn bán phụ kiện và dịch vụ cứu dữ liệu mọi trường hợp
- ♦ Thực hiện kiểm tra, tư vấn sửa chữa, xử lý lỗi máy tablet, ĐTDĐ, smartphone
- ♦ Cài đặt chương trình, Up Rom, App, games bản quyền chuyên nghiệp
- ♦ Vệ sinh, dán màn hình, tân trang, tư vấn thay thế linh phụ kiện
- ♦ Thay thế màn hình cảm ứng, nút home, volume, pin, sạc, kích nguồn
- ♦ Cập nhật, nâng cấp và unlock các loại máy, đời máy

- ♦ Hướng dẫn, tư vấn cho khách hàng

Yêu cầu công việc:

- ♦ Nam, sức khỏe tốt, thân thiện, tuổi từ 25 đến 35
- ♦ Tốt nghiệp Trung cấp trở lên khối ngành CNTT, phần cứng, điện tử, viễn thông
- ♦ Có trên 1 năm kinh nghiệm
- ♦ Giao tiếp thân thiện, tận tâm công việc, sẵn sàng đi công tác khi có yêu cầu
- ♦ Ưu tiên người khuyết tật

Hồ sơ bao gồm:

- ♦ Đơn xin việc viết tay; Sơ yếu lý lịch theo mẫu trên website
- ♦ Bản sao các văn bằng, chứng chỉ, chứng minh kinh nghiệm
- ♦ Photo CMND; Photo sổ BHXH (hoặc thẻ BHYT) gần nhất nếu có



Institute Of Computer

Hình thức nộp hồ sơ: Nộp hồ sơ và tham dự phỏng vấn trực tiếp tại công ty

Hạn nộp hồ sơ: 19/11/2015

Thông tin liên hệ: **Viện Máy Tính Việt Nam**

Địa chỉ liên hệ: Phòng Hành chính – Nhân sự, 178 - 180 Hoàng Văn Thụ, P.9, Q. Phú Nhuận, TP. Hồ Chí Minh

Website: <http://vienmaytinh.org/>

Người liên hệ: Trần Thị Thiện Sang

Điện thoại liên lạc: 083 844 2008

Email: tuyendung@vienmaytinh.org



Trung tâm Hành động vì sự phát triển cộng đồng (Trung tâm ACDC) là một tổ chức Phi chính phủ Việt Nam làm việc trong lĩnh vực hỗ trợ người khuyết tật và những nhóm người yếu thế khác trong cộng đồng đồng. Chúng tôi với một đội ngũ nhân sự trẻ, giàu nhiệt huyết và kinh nghiệm đang tìm kiếm những giải pháp khả thi nhằm xây dựng một xã hội không vật cản và vì quyền của người khuyết tật với tôn chỉ mục đích “Chúng tôi tồn tại vì sự phát triển của cộng đồng người khuyết tật Việt Nam”.

Ban biên tập:

Nguyễn Thị Lan Anh
Đàm Việt Hà
Trần Thị Minh
Nguyễn Thị Ánh Ngọc

Hàng tháng, Trung tâm ACDC cho ra mắt Bản tin chính sách & cuộc sống để phục vụ hữu ích hơn cho nhu cầu cập nhật tin tức của người khuyết tật Việt Nam và những tổ chức, cá nhân làm việc trong lĩnh vực người khuyết tật tại Việt Nam. Chúng tôi luôn hy vọng sẽ có những góp ý và cộng tác của các độc giả để bản tin ngày càng phong phú, đa dạng và thiết thực hơn. Mỗi bản tin ngoài được in giấy, sẽ được chuyển tải trên email list của diễn đàn người khuyết tật Việt Nam và trang web của Trung tâm tại địa chỉ <http://acdc.org.vn>. Khi sao chép nội dung, cần liên lạc với Ban biên tập và ghi rõ nguồn.

Liên hệ với Ban biên tập bản tin của Trung tâm ACDC:

Điện thoại: 04 6675 3946 Email: minhtran@acdc.org.vn.

Địa chỉ: Phòng 12A08, Tòa nhà VNT, 19 Nguyễn Trãi, Thanh Xuân, Hà Nội.



USAID
TỪ NHÂN DÂN MỸ

ICRC Special Fund for the

Disabled